



ASEUCC '84

Nouveaux visages:

Nouveaux défis

Juin 17-21

Programme



University
of Windsor



Digitized by the Internet Archive
in 2023

BIENVENUE DE LA PART DU PRESIDENT

Il me fait grand plaisir, au nom du comité de votre Conférence, de vous souhaiter la bienvenue au 11e congrès annuel de l'ASEUCC ainsi qu'au campus de l'université de Windsor. Le comité de la conférence a travaillé très fort à faire tous les arrangements nécessaires pour préparer un congrès qui sera réussi et il ne nous reste qu'à exprimer notre espoir que votre expérience à Windsor sera vraiment satisfaisante.

G.A. McMahon
président
comité de planification du
congrès '84 de l'ASEUCC

LE PROGRAMME

LE DIMANCHE 17 JUIN, 1984

09h00 - 16h00

- Salon Mme Vanier

Atelier pré-conférence de l'ACCUC, dirigé par le Dr Donald Meichenbaum.

13h00

- Pavillon Vanier - étage du bas

Enregistrement

17h00 - 19h00

- Salon Mme Vanier, Pavillon Vanier

Réception pour les collègues d'arts appliqués et de technologie, parrainée par le comité provincial des affaires estudiantines.

19h00 - 19h45

- Moot Court, Edifice du droit

W.O. Mitchell, l'écrivain en résidence de l'université de Windsor: "L'importance de l'orientation."

19h45 - 22h00

- Salon Leon McPherson,
Pavillon Electa

Réception d'accueil - jazz
sous les étoiles.

LE LUNDI 18 JUIN, 1984

07h30 - 08h30

- Pavillon Vanier

Petit déjeuner.

08h30 - 10h15

- Moot Court, édifice du droit

Discours d'accueil: M. G.A. McMahon, président de la conférence.

Dr M. Franklin, Président de l'université de Windsor.

M. Georges Allard, Président de l'ASEUCC.

1. Orateur invité:

Dr. Jim G. Parr, Directeur général, TV-Ontario. **Sujet:** L'Université future: Un défi pour les services étudiants.

10h15 - 10h45

Pause café.

2. 10h45 - midi

- Moot Court, édifice du droit

Les Systèmes de livraisons à grandes distances: Vidéotex/vidéodisques. Dr. Robertson, TV-Ontario. (DAE).

3. 10h45 - midi

- G102, édifice du droit

La Communication entre cultures et le processus d'orientation. Louise Tamblin, Université de Western Ontario. (ACRAFE).

4. 10h45 - midi

- Collège Iona

L'utilisation des ordinateurs dans les services de santé - section du secrétariat (ASS-UCC).

5. 10h45 - 12h30

- Salle de conférence, édifice

- du droit**
Comité provincial des affaires estudiantines des Collèges d'arts appliqués et de technologie: rapports des groupes de travail (PCSA).
6. **10h45 - midi**
- **Moot Court, aile B, édifice du droit**
Tout le monde veut aider: comment utiliser les anciens et les étudiants dans les départements d'orientation professionnelle et de placement. P. Soroka, Université Wilfred Laurier. (ACCUC) (CCG).
7. **10h30 - midi**
- **G101, édifice du droit**
Un jeu de simulation pour les étudiants de première année. A. Blizzard, D. Palmer, Anne-Catherine Jean, Université McMaster. (ACCUC) (LASSA)
8. **10h45 - midi**
- **Salon McPherson, pavillon Electa**
La communication avec les résidents. P. Donahoe, Université Dalhousie. (DAE).
9. **10h45 - midi**
- **G110, édifice du droit**
Comment conseiller les victimes du harcèlement sexuel. L. Cammaert, Université de Calgary. (ACCUC).
10. **10h45 - midi**
- **G111, édifice du droit**
Association nationale des directeurs d'orientation. L'amitié et la croissance professionnelle. Ray Passkiewicz, Directeur d'orientation, Université de Western Michigan (secrétaire/trésorier de la N.O.D.A.) (DAE).
11. **10h45 - 11h30**
- **Collège Iona**
La santé au travail dans le contexte universitaire. Dr. J. Millman, université de Guelph (ASSUCC).
12. **11h30 - 12h00**
- **Collège Iona**
L'Infirmière de référence. Sheila McLaughlin, Université de Waterloo. (ASSUCC).
- midi - 13h30**
- **Pavillon Vanier**
Déjeuner.
13. **13h30 - 15h00**
- **Moot Court, édifice du droit**
Le Côté humain de l'administration. Garry Knox, vice-président et gérant-général, Saga Management Services Ltd., et Fred Smith, vice-président, ressources humaines, Contract Food Services group, Saga Management Services Ltd. (DAE).
14. **13h30 - 14h45**
- **G102, édifice du droit**
Les Etudiants étrangers au Canada: une espèce en danger? Elizabeth Paterson, Université de Toronto; Judy Styrmest, Université McGill; George Tillman, CBIE; Patrick Phillips, Université de Toronto. (ACRAFE).
15. **13h30 - 16h15**
- **Moot Court, édifice du droit**
Le profil de compétences personnelles. Un instrument d'évaluation et de planification. J. Edmison, Coordinated Network Consultants. (ACCUC).
16. **13h30 - 14h00**
- **Collège Iona**
De nouvelles approches à la maîtrise du diabète de type I. Dr Arthur Kidd, Endocrinologue, Windsor. (ASSUCC).
17. **13h30 - 14h45**
- **Salle de Conférence, édifice du droit**

Comité provincial des affaires estudiantines des Collèges d'arts appliqués et de technologie, rapports des groupes de travail (suite) (PCSA).

18. **13h30 - 14h45**

- **G110, édifice du droit**

L'Effet de la vie universitaire sur les élèves non-traditionnels du nord du Manitoba. G. Degen, Université du Manitoba. (ACCUC).

19. **13h30 - 16h15**

- **Salle à dîner Kent, pavillon Vanier**

Des Capacités à résoudre des problèmes qu'on peut enseigner aux étudiants dans le domaine de la science et du génie. R. Zajchowski, Université de Western Ontario. (ACCUC) (LASSA).

20. **13h30 - 16h15**

- **G101, édifice du droit**

Le Programme d'orientation de carrière au collège Messiah - un programme unique. Dr Donna Dentler, Collège Messiah, Pennsylvanie. (ACCUC) (CCG).

21. **14h00 - 15h00**

- **Collège Iona**

Le cas d'urgence psychiatrique au campus. Dr Newko, Université de la Colombie-Britannique. (ASSUCC).

14h45 - 15h15

Pause café.

22. **15h15 - 16h15**

- **Salon McPherson, pavillon Electa**

Table ronde sur les résidences: les problèmes actuels. David McMurray, Université de Windsor. (DAE).

23. **15h15 - 16h15**

- **G111, édifice du droit**

L'université en 1983: Un séminaire sans crédit pour les étu-

dants de 1ère année. Dr J. Russell, Dr T. Seiss, Université de Western Ontario. (DAE).

24. **15h15 - 16h15**

- **Moot Court [salle principale] édifice du droit**

Les besoins et les services des étudiants de quatrième année et au-delà: développements actuels. Gilles Gagnon, Etudes et recherches avancées, Université de Québec à Montréal. (DAE).

25. **15h15 - 16h30**

- **G110, édifice du droit**

La répartition du temps des conseillers, critères de base et application. R. Gendron, Université de Sherbrooke. (ACCUC).

15h15 - 16h30

- **G102, édifice du droit**

Assemblée générale annuelle de l'ACRAFE.

26. **15h15 - 17h00**

- **Salle de conférence, édifice du droit**

Innovations dans les services aux étudiants dans les Collèges d'arts appliqués et de technologie en Ontario. M. Cal Haddad, Chef du département des services aux étudiants, Collège Mohawk. (PCSA).

27. **15h15 - 16h00**

- **Collège Iona**

Le patient difficile. Dr D. Smith et son personnel, Université de Toronto. (ASSUCC)

16h00

- **Collège Iona**

Assemblée générale annuelle de l'ASSUCC.

16h30

- **Moot Court, aile A, édifice du droit**

Assemblée générale annuelle

de la DAE.

16h30

- **Moot Court, aile B, édifice du droit**

Assemblée générale annuelle de l'ACCUC.

16h30

- **G110, édifice du droit**

Assemblée générale annuelle de la CCG.

16h30

- **G111, édifice du droit**

Assemblée générale annuelle de la LASSA.

18h30

- **Match de base-ball:**

les Tigers contre les Yankees, au Tiger Stadium, Détroit, Michigan.

Lundi soir:

activités facultatives/soirée libre.

LE MARDI 19 JUIN, 1984

08h00 - 09h00

- **Pavillon Vanier**

Petit déjeuner ET

28. Table ronde de l'ASSEUCC.
Le Bulletin: Qu'est-ce que c'est, que devrait-il être? Bill Stewart, Editer du **Bulletin**, Université Simon Fraser.

08h00 - 09h00

- **Pavillon Vanier**

Réunion de l'ASSUCC, groupe de l'Ontario. Le petit déjeuner sera servi.

29. **09h00 - 10h15**

- **Moot Court, aile A, édifice du droit**

Les "triades" chinoises, une menace sur le campus universitaire. G. Cowley et Yau Pat, investigations spéciales, département de police de Toronto. (DAE).

30. **09h00 - 10h30**

- **Salon McPherson, pavillon Electa**

Politique de préparation d'un budget résidentiel. Janet Hacker, Université de Western Ontario; Pat Donahoe, Université Dalhousie; Mary Flors, Université de la Colombie-Britannique. (DAE).

31. **09h00 - 10h30**

- **G102, édifice du droit**

La charge des dettes. Dr Dallas Martin, Directeur général de la NASFAA (Washington, D.C.); Madeline Kallio, chef, division de l'analyse et du développement, Programme canadien de prêts aux étudiants. (ACRAFE).

32. **09h00 - 09h20**

- **Collège Iona**

Mise à jour sur la thérapie en dermatologie. Dr J. Kopstein, dermatologue, Windsor. (AS-SUCC).

33. **09h00 - 10h15**

- **Salle de conférence, édifice du droit**

Centralisation des tests d'orientation et de la remédiation. M. Pat Hallahan, Coordinateur du centre de testage et d'orientation, Collège St. Clair. (PCSA).

34. **09h00 - 10h15**

- **Moot Court, aile B, édifice du droit**

L'usage des ordinateurs dans les centres d'orientation. Table ronde présidée par le Dr Jordan, Université Brock. (ACCUSS).

35. **09h00 - 10h15**

- **G110, édifice du droit**

Une perspective féministe sur l'orientation professionnelle. L. Cammaert, Université de Calgary. (ACCUC) (CCG).

36. **09h00 - 10h15**

- **G101, édifice du droit**

Un Atelier sur l'art d'étudier

aux Universités Laval et de Sherbrooke. A. Bellerive, Université Laval; R. Gendron, Université de Sherbrooke. (ACCUC) (LASSA).

37. **09h00 - 12h00**

- **Salle à dîner Kent, pavillon Vanier**

Atelier concernant l'usage des indicateurs des type Myers-Briggs dans l'orientation professionnelle. L. Gifford, Université de Guelph; R. Walsh, Université de Waterloo. (ACCUC) (CCG).

38. **09h00 - 12h00**

- **Salle à dîner Lambton, pavillon Vanier**

Comment apprendre à utiliser la détente et les images. L. Myers, Université Brock (ACCUC) (LASSA).

39. **09h00 - 10h30**

- **Collège Iona**

"Carrousel de la santé '84" - Une méthode pour l'entreprise d'un programme en collaboration- Marion J. Howell, MA, consultante pour la santé, service de promotion de la santé sur le campus, Université de Waterloo. (ASSUCC).

40. **09h20 - 10h00**

- **Collège Iona**

L'hépatite de type B et le professionnel de la santé. Dr Michael Dietrich, pathologiste, Hôpital Grace, Windsor. (ASSUCC).

41. **10h00 - 10h30**

- **Collège Iona**

La direction d'un service de santé. Dr Mary O'Brien, directrice, Services de santé aux étudiants, Université Carleton. (ASSUCC).

10h15 - 10h45

Pause café.

42. **10h30 - 11h15**

- **Salle de conférence, édifice de droit**

Le développement du personnel pendant la crise budgétaire. Dr Roy Giroux, Vice-président, développement étudiant et professionnel, Humber College. (PCSA).

43. **10h45 - 12h00**

- **Moot Court, aile A, édifice de droit**

La participation des étudiants dans le processus décisionnel. R.C. Crooks, B.H. Jardine, M.A. Canty, Bureau du doyen des étudiants, Université Mount Allison. (DAE).

45. **10h45 - 12h00**

- **Foyer, édifice du droit**

L'art d'étudier: exposition de matériaux audio-visuels. (ACCUC) (LASSA).

46. **10h45 - 12h00**

- **G102, édifice du droit**

Ressources pour les étudiants à temps partiel. E.J. Watson, Service d'aide aux Etudiants, W.H. Clarkson, Directeur, Service des Bourses aux Etudiants, Ministère ontarien des collèges et universités; Jessie-May Rountree, Présidente de COPUS; Michel Leduc, Université d'Ottawa; Dr G. Booth, Directeur des études à temps partiel, Université de Windsor. (ACRAFE).

47. **10h45 - 12h00**

- **Salon McPherson, pavillon Electa**

Pourquoi permettons-nous l'usage de l'alcool dans nos résidences? Dima Utgoff, Directrice adjointe, Logement des étudiants, Université de Colombie-Britannique. (DAE)

48. **10h45 - 11h00**

- **Collège Iona**

Le Choc toxique. Dr Arthur

Handscornb, Chef de Ob.-
Gyn. Hôpital Grace, Windsor.
(ASSUCC).

49. 10h45 - 12h00

- **G110, édifice du droit**

Comparaison de trois programmes informatisés de recherche de carrières: CHOICES, Career Factory, Personal Career Direction. R. Willihnganz, Université de Victoria. (ACCUC) (CCG).

50. 10h45 - 12h00

- **Moot Court, aile B, édifice du droit**

La chiropraxie comme carrière. J.A. Moss, N. Josefowitz, Canadian Memorial Chiropractic College. (ACCUC) (CCG).

51. 10h45 - 12h00

- **G101, édifice du droit**

L'Orientation à distance. D. Miskiman, Université Athabasca. (ACCUC).

52. 11h00 - 12h00

- **Collège Iona**

Le counselling au sujet de l'avortement: Président, Dr Joe Johnson, directeur, service de la santé, Université Dalhousie. Membres du panel: Dr Arthur Handscornb, chef de la gynécologie, hôpital Grace, Windsor; Romemarie Harrop, Service du counselling et du développement des aptitudes d'apprentissage, Université de Toronto, Moti Dahr, Directeur, département de travail social, centre hospitalier Windsor Western; Mdlle Lynda Davenport, RN, Service de la santé aux étudiants, Université de Waterloo. (ASSUCC).

53. 10h45 - 12h00

- **Salon Mme Vanier, pavillon Vanier**

Les premiers colons français du comté d'Essex. Philippe Chauvin. (ASEUCC).

54. 11h15 - 12h00

- **Salle de conférence, édifice de droit**

Les Etudiants ayant des besoins spéciaux: les années 80. Trudie Tumber, Directrice, Service de santé, Sheridan College. (PCSA).

12h00 - 13h30

Déjeuner au pavillon Vanier
ET

Réunions de déjeuner des Exécutifs des divisions:

DAE - pavillon Vanier

ACRAFE - pavillon Vanier

13h - 16h00

Activités facultatives / Après-midi libre

Tour en autobus du comté d'Essex, les premiers établissements français

Tour de la distillerie Hiram Walker

Tour du Parc national de la Pointe pelée

Golf au Roseland Golf Club

Institut des arts de Détroit

17h30 - 18h30

Barbecue précédant la croisière sur le bateau de Bob-Lo.

18h30

- **Rond Vanier**

Départ des autobus pour la croisière.

19h30

Croisière sur le bateau de Bob-Lo. 4 heures. On verra la Rivière Détroit et le Lac St. Clair. Danse.

23h30 - ?

- **Pavillon Vanier**

Soirée au pizza.

LE MERCREDI 20 JUIN, 1984

08h00 - 09h00

- **Pavillon Vanier**

- Petit déjeuner. **ET**
55. Table ronde de l'ASEUCC; l'Institut de formation des services aux étudiants (SSAI), première étape vers un programme universitaire canadien en Services aux étudiants. Dr R. Willihnganz, Directeur de SSAI, Université de Victoria.
- **pavillon Vanier**
Petit déjeuner pour l'Exécutif de l'ASSUCC.
56. **09h00 - 10h30**
- **Moot Court, aile A, édifice de droit**
Problèmes des femmes sur les campus, rapport du pays entier. Table ronde présidée par Julie Kearns, Université de Calgary. (DAE).
57. **09h00 - 11h30**
- **Salon McPherson, pavillon Electa**
Approches de la compréhension des étudiants en résidence: trois théories du développement des étudiants. B. Denison, M. Syms, M. Shannon, Université du Maine. (DAE).
58. **09h00 - 10h30**
- **G102, édifice du droit**
L'Industrie à domicile. Bob Cunningham, Directeur de l'emploi pour étudiants, Université Princeton. (ACRAFE).
59. **09h00 - 09h20**
- **Collège Iona**
L'Abus de la cocaïne. Dr K. Jaggs, Directeur de l'Addiction Research Foundation, Windsor. (ASSUCC).
60. **09h00 - 10h15**
- **Salle de conférence, édifice du droit**
Le contrôle de la gestion: une méthode de revue de la programmation et de changement dans les affaires estudiantines et scolaires. Dr Brian Desbiens, Vice-Président aux services estudiantins et scolaires, St. Clair College. (PCSA).
61. **09h00 - 10h15**
- **Moot Court, aile B, édifice du droit**
Puissance et potentiel du principe des pairs appliqué à l'orientation. B.W. Dick, Université de Waterloo. (Limite: 50 participants). (ACCUC).
62. **09h00 - 10h15**
- **G110, édifice du droit**
Après l'IYPD: Les services d'orientation pour les étudiants physiquement handicapés, situation en 1984. G.R. Williams, Université de Colombie-Britannique. (Limite: 25 participants). (ACCUC).
63. **09h00 - 10h15**
- **G111, édifice du droit**
Découvertes récentes en recherches sur la communication verbale et non verbale, des implications pour les praticiens. M. Uhlemann, l'Université de Victoria. (ACCUC).
64. **09h00 - 12h00**
- **Collège Iona**
Notre monde automatisé. Jacqueline Campbell, section du secrétariat, OCHA. (ASSUCC)
65. **09h00 - 10h15**
- **G101, édifice du droit**
Fournir les services estudiantins et l'éducation à distance. Dr G. Booth, Directeur des études à temps partiel, Mlle M. Landstrom, Directrice adjointe des études à temps partiel, E. Marzotto, Directeur du Centre des média, Université de Windsor. (DAE).
66. **09h20 - 10h00**
- **Collège Iona**

- “Tout ce que vous vouliez savoir au sujet de l’homosexualité, mais sans savoir à qui le demander”. M. Jim Monks -Windsor (ASSUCC).
67. **10h10 - 10h30**
- Collège Iona
 Dernières nouvelles sur le SIDA. Dr F. Pattison, Université de Western Ontario. (ASSUCC).
10h15 - 10h45
 Pause café.
10h45 - 12h00
- Moot Court, édifice du droit
 Assemblée générale de l’AS-EUCC.
10h45 - 12h00
- Salle de conférence, édifice du droit
 Assemblée générale du Comité provincial sur les affaires estudiantines des Collèges d’arts appliqués et de technologie (PCSA).
12h00 - 13h30
 Déjeuner au pavillon Vanier
68. **13h30 - 14h30**
- Moot Court, aile A, édifice du droit
 CBIE, l’étudiant étranger au Canada. Mr. George Tillman. (DAE).
69. **13h30 - 14h30**
- G101, édifice du droit
 Commercialisez votre campus pour l’été. M. Hamilton Jukes, directeur national des ventes, SAGA Canadian Management Services Ltd., et M. Peter Meyer, Vice-Président régional, Saga Canadian Management Services Ltd. (DAE).
70. **13h30 - 14h45**
- G102, édifice du droit
 Pot pourri, séance d’échange de renseignements. Coordinatrice: Karen Takenaka, Institut polytechnique Ryerson. (ACRAFE).
71. **13h30 - 15h00**
- Collège Iona
 L’étudiant qui porte plainte. Louise Allen coordinatrice des services aux personnes en deuil, Association canadienne pour la santé mentale Windsor, Cathy Mackendrick, Rhea Visca. (ASSUCC).
13h30 - 15h15
- Salle de conférence, édifice du droit
 Assemblée générale du Comité provincial sur les affaires estudiantines des Collèges d’arts appliqués et de technologie (PCSA) (suite).
72. **13h30 - 16h30**
- Moot Court, aile B, édifice du droit
 L’usage de la métaphore dans l’orientation. L. Myers, Université Brock. (ACCUC).
13h30 - 16h30
- G110, édifice du droit
 Réunion de l’Exécutif de l’ACCUC.
14h45 - 15h15
 Pause café.
73. **15h15 - 16h15**
- Moot Court, aile A, édifice du droit
 Préparation des étudiants autochtones pour les carrières professionnelles de la santé. Suzanne Matusik, Université du Manitoba. (DAE).
74. **15h15 - 16h30**
- G111, édifice du droit
 La thérapie pour les femmes. S. Pyke, Université York. (Limite: 60 participants) (ACCUC).
75. **15h15 - 16h30**
- G101, édifice du droit
 Résultats et interprétation d’une étude des finances des

étudiants de premier cycle à l'université de Guelph. Ursula McMurray et Gerry Davidson. (ACRAFE).

18h30 - 19h30

Cocktail au pavillon Vanier.

19h30

- pavillon Vanier

Banquet de clôture.

LE JEUDI 21 JUIN, 1984

08h00 - 10h00

- Pavillon Vanier

Petit déjeuner à la française.

09h00 - 12h00

- G110, édifice du droit

Réunion du Comité exécutif de l'ACCUC.

REMERCIEMENTS

Le comité de planification du congrès '84 de l'ASEUCC veut remercier les personnes suivantes de leur aide dans la préparation du programme. M. Steve Daigle et Mdlle Lisa Salonen de notre Bureau des publications; M. Bill Ellis et le personnel merveilleux de l'atelier d'impression de l'Université de Windsor, surtout Margaret et Rita; le professeur Basil Kingstone de notre département de français, qui a donné généreusement de son temps pour le service de traduction, ainsi que ses étudiants: Annette Shepherd, Gilles Simon, Sandra Pagliarolo. Aussi, Mlle Chantal Lemieux et Véronique Cano de leur gentillesse à dactylographier la version française du programme; les employés chez Prenney Print and Litho, le journal Le Rempart, surtout Christine, et la J-K Printing Company de leur service rapide et précis. Enfin, aux étudiants qui ont bénévolement rempli les montagnes d'enveloppes pour la mise à la poste. A tous, un gros merci.

NOTES